TOÀ ÁN NHÂN DÂN QUẬN GÒ VẤP **THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH**	**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc Lập – Tự Do – Hạnh Phúc**

Bản án số: 135/2024/HSST
Ngày 24-6-2024.

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TOÀ ÁN NHÂN DÂN QUẬN GÒ VẤP, THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH

Với thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán – Chủ toạ phiên toà: Ông Nguyễn Anh Đức.
Các Hội thẩm nhân dân: 1. Bà Võ Thị Mai.
2. Bà Châu Thị Lệ.

Thư ký phiên toà: Bà Nguyễn Thị Ngọc Diệp – Thư ký Toà án nhân dân quận Gò Vấp, Tp. Hồ Chí Minh.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân Quận Gò Vấp, Tp. Hồ Chí Minh tham gia phiên toà: Ông Nguyễn Xuân Tùng - Kiểm sát viên.

Ngày 24 tháng 6 năm 2024, tại Phòng xử án Toà án nhân dân quận Gò Vấp, Tp. Hồ Chí Minh – Số 416/2 đường Dương Quảng Hàm, Phường 5, quận Gò Vấp, Thành phố Hồ Chí Minh xét xử sơ thẩm vụ án hình sự thụ lý số 136/2024/HSST ngày 31/5/2024 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 164/2024/QĐXXST-HS ngày 04/6/2024 đối với bị cáo:

Dương Trọng K; Sinh năm 1982, tại Tp. Hồ Chí Minh; Nơi cư trú: Số X đường Y, Phường Z, quận G, Tp. Hồ Chí Minh; Nghề nghiệp: Lao động tự do; Trình độ học vấn: 10/12; Dân tộc: Kinh; Giới tính: Nam; Tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; Con ông Nguyễn Văn M và bà Dương Kim Oa; Vợ Nguyễn Thị Bích T, có 01 con sinh năm 2001; Tiền án: Không;

-Tiền sự: Ngày 19/8/2020 bị Tòa án nhân dân quận Gò Vấp, Tp. Hồ Chí Minh quyết định áp dụng đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc, chấp hành xong ngày 14/11/2021.

-Nhân thân:

+Ngày 27/9/2004 bị Tòa án nhân dân quận Gò Vấp, Tp. Hồ Chí Minh xử phạt 02 năm tù về tội "Tàng trữ trái phép chất ma túy". Chấp hành xong hình phạt tù ngày 21/5/2006 (Chưa được xóa án tích).

+Ngày 21/11/2008 bị Tòa án nhân dân Quận 12, Tp. Hồ Chí Minh xử phạt 09 năm tù về tội "Mua bán trái phép chất ma túy". Chấp hành xong hình phạt tù ngày 25/01/2016.

+Ngày 16/7/2018 bị Tòa án nhân dân quận 12, Tp. Hồ Chí Minh quyết định áp dụng đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc, chấp hành xong ngày 07/7/2019.

Bị bắt giam từ ngày 22/5/2023 (có mặt).

-*Bị hại:* Ông Trần Ngọc Đ, sinh năm 2000 (Vắng mặt).
Địa chỉ: Số X2 đường Y, Phường Z, quận G, Tp. Hồ Chí Minh.

-*Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan:*
Bà Dương Kim Oa, sinh năm 1962 (Vắng mặt).
Địa chỉ: Số X đường Y, Phường Z, quận G, Tp. Hồ Chí Minh.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 13 giờ giờ 30 phút ngày 22/5/2023, Tổ công tác 363 Công an quận G phối hợp cùng Công an phường 14 quận G trên đường tuần tra đến trước nhà địa chỉ số X3 đường Y3, Phường 14, quận G, thành phố Hồ Chí Minh phát hiện Dương Trọng K đang điều khiển xe gắn máy biển số 54V6-2268 có biểu hiện nghi vấn nên tiến hành kiểm tra thì phát hiện trong ví da trong túi quần sau bên phải của Dương Trọng K đang mặc có 01 gói nylon chứa tinh thể không màu. Dương Trọng K khai là ma túy tổng hợp mua về với mục đích để sử dụng cho bản thân. Tổ kiểm tra còn phát trên ba gác xe máy của Dương Trọng K có 01 tui xách bên trong có 01 máy tính laptop hiệu HP và 01 điện thoại di động hiệu Oppo màu xanh. Dương Trọng K khai những tài sản này do Dường Trọng K trộm được tại nhà địa chỉ số X2 Y, Phường Z, quận Gò Vấp, thành phố Hồ Chí Minh nên Tổ công tác tiến hành giữ vật chứng và đưa Dương Trọng K về trụ sở Công an phường Z, quận Gò Vấp lập biên bản phạm tội quả tang.

Vật chứng thu giữ:

Thu giữ trong ví da của Dương Trọng K 01 (một) gói nylon chứa tinh thể không màu (m) được niêm phong thành một gói. Bên ngoài gói niêm phong có chữ ký ghi tên DƯƠNG TRỌNG K và hình dấu của Công an phường 14, quận G.

- 01 (một) điện thoại di động hiệu OPPO, màu xanh, sim số 0769605540.
- 01 (một) xe mô tô hiệu Yamaha Utimo, màu trắng, biển số 54V6-2268, số máy: 23B1-014198; số khung: RLCM23B10 9Y014198.
- 01 (một) điện thoại di động hiệu OPPO, màu xanh đen đã qua sử dụng.
- 01 (một) máy tính xách tay hiệu HP, màu trắng xám đã qua sử dụng.

Quá trình điều tra xác định: Dương Trọng K khai nhận: Vào khoảng 01 giờ 30 phút ngày 22/5/2023 K từ nhà tại địa chỉ X đường Y, Phường Z, quận G, Tp. Hồ Chí Minh đi bộ đến trước nhà số X2 đường Y, Phường Z, quận G, Tp. Hồ Chí Minh phát hiện cửa nhà không khóa nên nảy sinh ý định trộm cắp tài sản. Dương Trọng K đi vào trong nhà thì thấy có một nam thanh niên đang ngủ trên nền nhà, bên cạnh để một chiếc máy tính laptop hiệu HP và một chiếc điện thoại di động hiệu OPPO màu xanh đen nên lén lút lấy trộm rồi mang về nhà cất giấu. Dương

Trọng K nghiện sử dụng ma túy nên đến khoảng 11 gờ 30 phút ngày 22/5/2023, Dương Trọng K có nhu cầu sử dụng ma túy tổng hợp hàng đá, mà không biết chỗ mua, nên một mình đi bộ ra chỗ Gò mả ở khu vực Hẻm 514, đường Y, Phường Z, quận G, Tp. Hồ Chí Minh. Tại đây, Dương Trọng K gặp một người bạn quen biết ngoài xã hội tên Tèo (không rõ nhân thân lai lịch). Khi gặp Tèo, Dương Trọng K đưa cho Tèo 200.000 đồng và nhờ Tèo đi mua ma túy tổng hợp hàng đá giùm để sử dụng thì Tèo đồng ý và cầm 200.000 đồng rồi điều khiển xe máy nhãn hiệu cúp 78 (không rõ biển số xe) để đi mua ma túy, Tèo nói Dương Trọng K chờ Tèo khoảng 20 phút. Khoảng 20 phút sau Tèo quay lại đưa cho Dương Trọng K 01 gói nylon bên trong có chứa ma túy tổng hợp hàng đá. Dương Trọng K cầm gói ma túy tổng hợp hàng đá mà Tèo vừa đưa, cất giấu vào trong ví da cất trong túi quần phía sau bên phải đang mặc, rồi đi bộ về nhà. Khi về tới nhà, Dương Trọng K lấy xe máy biển số 54V6 – 2268 điều khiển đi tìm nơi vắng để sử dụng ma túy đá và mang theo chiếc laptop hiệu HP và chiếc điện thoại đi động OPPO để mở khóa mật khẩu. Khi đến trước nhà số X3 đường Phạm Văn Chiêu, phường 14, quận G, Tp. Hồ Chí Minh thì bị bắt quả tang như đã nêu trên.

Tiến hành xét nghiệm ma túy kết quả Dương Trọng K dương tính với ma túy.

Kết quả xác minh xác định được người bị hại trong vụ trộm cắp tài sản do Dường Trọng K trộm cắp vào ngày 22/5/2023 tại nhà địa chỉ số X2 đường Y, Phường Z, quận G, thành phố Hồ Chí Minh là ông Trần Ngọc Đỉnh (sinh năm: 1977). Ông Đỉnh khai báo tài sản bị mất trộm phù hợp với vật chứng thu giữ được Dương Trọng K.

Tại Bản Kết luận giám định 5503/KL-KTHS ngày 31/5/2023 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an thành phố Hồ Chí Minh kết luận: Tinh thể không màu được ký hiệu mẫu m cần giám định, là ma tuý ở thể rắn, có khối lượng: 0,1486 gam, loại Methamphetamine.

Tại Bản kết luận định giá tài sản số 104/KL-HĐĐGTS ngày 29/5/2023 của Hội đồng định giá tài sản trong tố tụng hình sự Ủy ban nhân dân quận Gò Vấp kết luận: 01 máy tính xách hiệu HP mode 15dw1053, intel celeron N4120, đã qua sử dụng, tính đến ngày 22/5/2023 có trị giá 5.500.000 đồng và 01 điện thoại di động hiệu Oppo A53, dung lượng 128GB, đã qua sử dụng, tính đến ngày 22/5/2023 có trị giá 1.616.667 đồng. Tổng trị giá tài sản bị chiếm đoạt có trị giá 7.116.667 đồng.

Tại Cơ quan điều tra Công an quận G, Tp. Hồ Chí Minh, Dương Trọng K đã khai nhận hành vi phạm tội như nêu trên.

Tại bản cáo trạng số 06/CT-VKS-QGV ngày 15/12/2023 của Viện Kiểm sát nhân dân quận G, Tp. Hồ Chí Minh đã truy tố bị cáo Dương Trọng K về các tội "Tàng trữ trái phép chất ma túy" và tội "Trộm cắp tài sản" theo điểm c, khoản 1, Điều 249 và khoản 1, Điều 173 của Bộ luật Hình sự.

Tại phiên toà, đại diện Viện Kiểm sát nhân dân quận G, Tp. Hồ Chí Minh vẫn giữ nguyên quan điểm truy tố đối với bị cáo. Đề nghị Hội đồng xét xử xem

xét tình tiết giảm nhẹ là thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải để áp dụng đối với bị cáo và đề nghị xử phạt bị cáo Dương Trọng K:

-Từ 01 năm 06 tháng đến 02 năm tù về tội tàng trữ trái phép chất ma túy.

-Từ 01 năm đến 01 năm 06 tháng tù về tội trộm cắp tài sản.

Tổng hợp hình phạt buộc bị cáo chấp hành hình phạt chung của 02 tội từ 02 năm 06 tháng đến 03 năm 06 tháng tù.

Thời hạn tù tính từ ngày 22/5/2023.

Đề nghị miễn hình phạt bổ sung cho bị cáo.

Đề nghị xử lý vật chứng:

-Tịch thu tiêu hủy 01 (một) gói niêm phong có chữ ký ghi tên Dương Trọng K và hình dấu của Công an Phường 14, quận G;

-Tịch thu tiêu hủy 01 ví da màu nâu;

-Đối với 01 (một) xe mô tô hiệu Yamaha Utimo, màu trắng, biển số 54V6-2268. Ngày 12/5/2023 bà Dương Kim Oanh cho Dương Trọng K mượn xe sau đó sử dụng làm phương tiện phạm tội thì bà Dương Kim Oanh không biết nên Cơ quan điều tra đã trả xe cho bà Dương Kim Oanh. Đề nghị Hội đồng xét xử không xét lại.

-Đối với 01 (một) điện thoại di động hiệu OPPO, màu xanh đen đã qua sử dụng và 01 (một) máy tính xách tay hiệu HP, màu trắng xám đã qua sử dụng là tài sản của ông Trần Ngọc Đỉnh bị Dương Trọng K trộm cắp. Cơ quan điều tra đã trả lại các tài sản này cho ông Trần Ngọc Đỉnh là chủ sở hữu. Đề nghị Hội đồng xét xử không xét lại.

-Đối với 01 (một) điện thoại di động hiệu OPPO, màu xanh, sim số 0769605540 (thu giữ của Dương Trọng K nhưng không liên quan đến vụ án). Cơ quan điều tra đã trả lại cho Dương Trọng K. Đề nghị Hội đồng xét xử không xét lại.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, ý kiến của đại diện Viện kiểm sát nhân dân. Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1]. Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an quận G, Thành phố Hồ Chí Minh, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân quận G, Thành phố Hồ Chí Minh, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng thẩm quyền, trình tự thủ tục theo qui định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra, tại phiên tòa bị cáo không có ý kiến, khiếu nại về hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng.

[2]. Lời khai nhận tội của bị cáo Dương Trọng K tại phiên toà phù hợp với lời khai tại cơ quan điều tra về thời gian, địa điểm, hành vi phạm tội cùng các tài liệu chứng cứ khác có trong hồ sơ vụ án. Thể hiện bị cáo đã thực hiện hành vi:

Khoảng 13 giờ 30 phút ngày 22/5/2023, bị cáo Dương Trọng K bị bắt quả tang khi đang tàng trữ trái phép 0,1486 gam, loại Methamphetamine với mục đích sử dụng cho bản thân tại trước nhà địa chỉ số X3 đường Y3, Phường 14, quận Gò Vấp, Tp. Hồ Chí Minh. Khi kiểm tra còn phát trên ba gác xe máy của Dương Trọng K có 01 túi xách bên trong có 01 máy tính laptop hiệu HP và 01 điện thoại di động hiệu Oppo màu xanh do Dương Trọng K trộm cắp được tại nhà địa chỉ số X2 đường Y, Phường Z, quận Gò Vấp, Tp. Hồ Chí Minh, tổng trị giá tài sản chiếm đoạt là 7.116.667 đồng. Đủ cơ sở xác định bị cáo phạm các tội "Tàng trữ trái phép chất ma túy" và tội "Trộm cắp tài sản theo quy định tại điểm c, khoản 1, Điều 249 và khoản 1, Điều 173 của Bộ luật Hình sự. Việc truy tố, luận tội của Viện kiểm sát nhân dân quận G, Tp. Hồ Chí Minh đối với bị cáo là đúng người, đúng tội, đúng pháp luật.

[3]. Hành vi phạm tội của bị cáo là cố ý và nguy hiểm cho xã hội, xâm phạm đến các quy định của Nhà nước về quản lý các chất ma túy, xâm phạm đến quyền sở hữu về tài sản của công dân được pháp luật bảo vệ, ma túy còn là nguồn gốc của nhiều loại tội phạm khác, gây mất trật tự trị an và an toàn xã hội. Bị cáo biết rõ tác hại của ma túy và đường lối xử lý của pháp luật rất nghiêm nhưng vì muốn thỏa mãn cơn nghiện của bản thân nên đã bất chấp, cố ý phạm tội, bị cáo nhận thức được hành vi của mình là trái pháp luật nhưng vì động cơ tư lợi muốn chiếm đoạt tài sản không qua lao động chân chính để tiêu xài cá nhân. Bị cáo đã bị áp dụng chấp hành hình phạt tù nhưng không lấy đó làm bài học để cải tạo bản thân mà vẫn tiếp tục phạm tội. Vì vậy, cần xử lý nghiêm, cách ly bị cáo khỏi xã hội một thời gian nhằm giáo dục bị cáo và đấu tranh phòng chống tội phạm nói chung.

[4]. Bị cáo phạm nhiều tội nên áp dụng quy định về tổng hợp hình phạt tại Điều 55 của Bộ luật Hình sự.

[5]. Tuy nhiên, khi quyết định hình phạt Hội đồng xét xử có xem xét quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo đã thành khẩn khai báo, tỏ ra ăn năn, hối cải nên áp dụng tình tiết giảm nhẹ theo quy định tại điểm s, khoản 1, Điều 51 của Bộ luật Hình sự đối với bị cáo.

[6]. Về hình phạt bổ sung quy định tại khoản 5, Điều 249; khoản 5, Điều 173 của Bộ luật Hình sự, Hội đồng xét xử xét thấy hoàn cảnh của bị cáo nên miễn hình phạt bổ sung cho bị cáo.

[7]. Đối với người thanh niên tên Tèo đã mua ma túy dùm cho Dương Trọng K do chưa xác định được nhân thân lai lịch nên chưa có cơ sở để xử lý, khi nào Cơ quan điều tra xác định nhân thân lai lịch được sẽ xử lý sau.

[8]. Về trách nhiệm dân sự: Tại phiên tòa ông Trần Ngọc Đỉnh vắng mặt nhưng qua hồ sơ thể hiện ông Đ đã nhận lại tài sản và không yêu cầu gì khác nên Hội đồng xét xử không xét.

[9]. Về xử lý vật chứng:

[9.1]. Đối với 01 (một) gói niêm phong có chữ ký ghi tên Dương Trọng K và hình dấu của Công an Phường 14, quận G, là ma túy, vật Nhà nước cấm lưu hành và sử dụng nên tịch thu tiêu hủy;

[9.2]. Đối với 01 ví da màu nâu không còn giá trị sử dụng nên tịch thu tiêu hủy.

[9.3]. Đối với 01 (một) xe mô tô hiệu Yamaha Utimo, màu trắng, biển số 54V6-2268. Ngày 12/5/2023 bà Dương Kim Oa cho Dương Trọng K mượn xe sau đó sử dụng làm phương tiện phạm tội thì bà Dương Kim Oanh không biết nên Cơ quan điều tra đã trả xe cho bà Dương Kim Oanh là đúng theo quy định của pháp luật.

[9.4]. Đối với 01 (một) điện thoại di động hiệu OPPO, màu xanh đen đã qua sử dụng và 01 (một) máy tính xách tay hiệu HP, màu trắng xám đã qua sử dụng là tài sản của ông Trần Ngọc Đỉnh bị Dương Trọng K trộm cắp. Cơ quan điều tra đã trả lại các tài sản này cho ông Trần Ngọc Đỉnh là chủ sở hữu là đúng theo quy định của pháp luật.

[9.5]. Đối với 01 (một) điện thoại di động hiệu OPPO, màu xanh, sim số 0769605540 (thu giữ của Dương Trọng K nhưng không liên quan đến vụ án). Cơ quan điều tra đã trả lại cho Dương Trọng K là đúng theo quy định của pháp luật.

[10]. Bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm.

[11]. Bị cáo, bị hại, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan được quyền kháng cáo theo quy định pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Tuyên bố bị cáo Dương Trọng K phạm các tội "Tàng trữ trái phép chất ma túy" và "Trộm cắp tài sản".

- Căn cứ điểm c, khoản 1, Điều 249; khoản 1, Điều 173; điểm s, khoản 1, Điều 51; Điều 38; Điều 55 của Bộ luật Hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017;

Xử phạt bị cáo Dương Trọng K 01 (một) năm 06 (sáu) tháng tù về tội "Tàng trữ trái phép chất ma túy" và 01 (một) năm tù về tội "Trộm cắp tài sản".

Tổng hợp hình phạt buộc bị cáo chấp hình phạt chung của hai tội là 02 (hai) năm 06 (sáu) tháng tù.

Thời hạn tù tính từ ngày 22/5/2023.

- Căn cứ Điều 46; Điều 47; Điều 48 của Bộ luật Hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017; Điều 106 của Bộ luật Tố tụng hình sự năm 2015; Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội:

+Tịch thu tiêu hủy 01 (một) gói niêm phong có chữ ký ghi tên Dương Trọng K và hình dấu của Công an Phường 14, quận G; 01 ví da màu nâu.

(Theo Phiếu nhập kho vật chứng số 146/PNK ngày 18/7/2023 của Công an quận G, Tp. Hồ Chí Minh).

Buộc bị cáo nộp 200.000 (hai trăm ngàn) đồng án phí hình sự sơ thẩm.

Bị cáo được quyền kháng cáo trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án. Bị hại, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan vắng mặt được quyền kháng cáo trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc niêm yết theo quy định của pháp luật.

Trường hợp bản án, quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật thi hành án dân sự năm 2008, sửa đổi, bổ sung năm 2014 thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế theo quy định tại Điều 6, Điều 7, 7a, 7b, Điều 9 Luật thi hành án dân sự năm 2008, sửa đổi, bổ sung năm 2014, thời hiệu thi hành được thực hiện tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự năm 2008, sửa đổi, bổ sung năm 2014.

Nơi nhận:
- Viện kiểm sát nhân dân TP.HCM;
- Viện kiểm sát nhân dân quận G;
- Công an quận G;
- Trại giam nơi giam bị cáo;
- Cơ quan Thi hành án dân sự quận G;
- Bị cáo;
- Những người tham gia tố tụng;
- Lưu VP, HS;

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán - Chủ toạ phiên toà

Nguyễn Anh Đức

HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM

HỘI THẨM NHÂN DÂN **THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**